

Turégano

FIESTAS 2018

En Honor al Dulce Nombre de María

DEL 1 AL 4 DE SEPTIEMBRE

Saluda del Alcalde

Tureganenses

Ya se aproxima la llegada del final del verano, pero antes cómo no, la llegada de nuestras fiestas patronales. Hemos pasado un invierno largo con grandes nevadas pero al final ha venido el calor y el verano.



Desde el Ayuntamiento esperamos que les haya gustado el verano cultural que hemos tenido tanto el concierto de violines en las Plazas Nuevas como la Noche en Blanco y Negro con los pianos por las calles en torno a la festividad de Santiago. También esperamos que disfruten con todas las actividades de la semana cultural.

El año pasado os convocaba para asistir a la cena popular y debo daros las gracias porque fuimos más de mil personas.

Ya se ha presentado el proyecto para la rehabilitación del Castillo en el Ministerio de Fomento para poder acudir a las ayudas del 1.5 % Cultural. Es una carrera larga pero ya estamos en camino, nuestro emblema que es nuestro Castillo se lo merece.

Quiero hacer desde aquí una mención especial a todas las peñas, quintos, jóvenes, mayores, ya que sin ellos la fiesta no sería posible. Gracias por ayudar a que nuestra fiesta no decaiga y sea cada vez más un referente para los demás.

Quisiera también pedir a nuestra patrona que nos ayude y haga de estas fiestas un recuerdo inolvidable lleno de alegría y satisfacción, tanto para todos nosotros como para los que estos días vengan a visitarnos.

Vuestro Alcalde os desea unas felices y prósperas Fiestas 2018

TUREGANENSES, VIVA TURÉGANO

Juan Montes Sacristán

Alcalde de la Villa de Turégano

TALLER ARTESANO DEL METAL



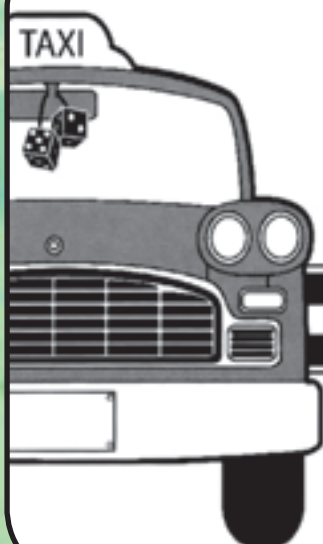
FORJA ARTÍSTICA
PUERTAS AUTOMATIZADAS
CARPINTERÍA EN ACERO COR-TEN
ESTRUCTURAS METÁLICAS
ACERO INOXIDABLE
SOLDADORES HOMOLOGADOS

Ctra. De Torreiglesias, s/n
40370 TUREGANO (Segovia)

Tel. /Fax 921 500 423
Móvil 685 891 247

PISCINAS MUNICIPALES

Dirección: Julio y Ana



Taxi
Borreguero



Turégano

Telf.: 655 86 28 17 (Alicia)
606 12 34 74 (Carlos)

Qué noche la de aquel año

Aquel año, quisieron Los Astros alinearse de tal manera (siguiendo su caprichosa coreografía de gravitación por el Espacio infinito) que La Luna se tiñera de rojo sobre el oscuro lienzo de una noche estrellada.

Pero fue la siguiente noche, cuando La Luna se fusionó con la magia de "Los Pianos", tiñendo La Villa Tureganense de blanco y negro.

Cuatro pianos de cola ubicados en cuatro puntos estratégicos, otorgaban a la vista de los espectadores, estampas de gran belleza.



Todo comenzó a la luz del atardecer, con la paulatina retirada del Sol hasta su puesta definitiva, que fue cubriendo los distintos escenarios con una tenue atmósfera, como si fuesen envueltos sutilmente por una gran túnica traslúcida de suave seda, en la cual se reflejaban los minúsculos luceros desprendidos de las velas que pertrechaban a "pianos" y "pianistas".

Llegó la noche, y con ella prosiguió el fluir de notas musicales procedentes del virtuosismo de los artistas que dando rienda suelta a sus emociones, urdían a través de sus dedos melodías de fábula acompañadas con otros instrumentos y voces solistas, como complemento perfecto.

Turégano, pueblo con encanto, se convirtió en un apacible ir y venir de grupúsculos de gentes transitando sus calles en busca del siguiente enclave musical.

La guinda a tan delicioso postre, tuvo lugar en la popularmente conocida como "Plaza de los Cien Postes", regentada desde lo alto por el impertérrito Castillo, iluminado para la ocasión.

Un espectacular concierto de cierre en un marco incomparable, con un público entregado y respetuoso.

Con un elegante escenario encumbrando un precioso piano de cola, cuya tapa abierta era de espejo, reflejando los movimientos de la compleja maquinaria interior.

Con un escenario convertido en pasarela de artistas de grandísimo talento, que fueron cautivando a los allí presentes a golpe de sople de vela, en una cuenta atrás que nadie hubiese querido que acabara nunca. Como ese dulce sueño del que no quieres despertar.

Escuchar aquella música fue una terapia para el alma:

Dejarse llevar, cerrar los ojos y sentir como las melodías fluyen y van anegando tus galerías interiores, devolviéndote la paz.

Una paz que nos roba el mugriento bullicio del día a día con el que nos bombardean los noticiarios de cruda actualidad, y rebuznos estridentes en las redes sociales.



No dejemos que el vertiginoso día a día nos robe la paz. Escuchemos música, escuchemos piano, escuchemos el arte que es capaz de generar el ser humano para aportar disfrute, felicidad y armonía.

Una gran iniciativa que tiñó de blanco y negro La Villa de Turégano en aquella inolvidable noche de aquel año.

FELICES FIESTAS!!!

Felicitaciones a Diputación de Segovia, Ayuntamiento de Turégano, promotores patrocinadores, Organización, Artistas y Público.

Luis Miguel Peromingo
Luismi "camisero"

Una villa milenaria

Victoriano Borreguero, cronista oficial de Turégano

El Ayuntamiento de Turégano me nombró cronista oficial de esta villa en el año 2006 *“por mi trayectoria periodística y literaria, y fundamentalmente por el interés sobradamente demostrado, como buen tureganense, en salvaguardar y dar a conocer con sus publicaciones y conferencias, la historia de esta monumental villa”*.

Acaba de morir mi amigo Tomás Calleja que en paz descanse, y recuerdo que en cierta ocasión dijo en público que mi novela *Matar al Mensajero* le emocionaba, y me explicó por lo bajines que había descubierto un yacimiento de origen romano en el término municipal de Turégano. Autor de medio centenar de libros, Tomás siempre impregnaba en sus obras el amor por Segovia y lo segoviano.

El origen de esta villa posiblemente se remonte a la Edad del Hierro, antes incluso de la llegada de los romanos.

Si cuando en el año 1123, la reina doña Urraca Primera de Castilla donó a don Pedro de Agén, el primer obispo de Segovia, el Señorío Episcopal de Turégano a título personal no de la diócesis de Segovia, esta población se entregaba *“con sus solares, con sus términos, con sus prados, con sus pastos, con sus montes, con sus fuentes, con sus molinos, con sus pesqueras, con sus árboles frutales y silvestres, con sus entradas y salidas y todo lo que pertenece a aquella heredad”*.

Volviendo a los orígenes, a pocos kilómetros al norte de la villa se han localizado tres yacimientos arqueológicos de la Edad del Hierro. Pero el yacimiento más interesante para entender la evolución histórica del lugar es el del Prado Burgo. Los hallazgos más antiguos localizados en él se remontan al Bajo Imperio romano y podrían delatar la existencia de una villa. En esa zona, estuvo situado el barrio de San Pedro del Burgo, quizás el más antiguo de Turégano, ya que han aparecido materiales que permiten afirmar su origen altomedieval y su población continuada hasta la Edad Moderna. También hubo allí una ermita, la de Santa María del Burgo. Debía ser una construcción de cierta importancia porque en ella se celebró un sínodo episcopal en el año 1483. Posteriormente se reconvirtió en palacete veraniego de los obispos de la diócesis, los “Señores de la Villa”.

Algunos arqueólogos encuadran en época árabe los paramentos de tapial que se observan en los restos de la muralla exterior que rodea el actual castillo. De haber sido alguna vez una fortaleza árabe, pertenecería a una red defensiva que se extendía desde Soria a Segovia defendiendo los pasos del Sistema Central.

La tradición atribuye a Fernán González —910/970— la reconquista y repoblación de la villa de Turégano, y en un documento fechado en 1123 la reina doña Urraca de Castilla, hija del rey Alfonso VI el Bravo, donó al primero de los obispos de la diócesis tras su restauración, Pedro de Agén, los lugares de Turégano y Caballar.

El documento de la donación confirmada poco después por Alfonso VII, hijo de la Reina Urraca, contiene otros datos muy interesantes. Por ejemplo, que el obispo Pedro de Agén fue el que solicitó a la reina la villa de Turégano. Sin duda vio que era un lugar estratégico, al que llegaba una senda que venía de Buitrago y por el que pasaba la carretera que iba de Sepúlveda a la Sierra, vías que también se mencionan en la donación. Por otro documento del siglo XII sabemos de otro histórico camino que unía Turégano con Fuentidueña pasando por la aldea de Cantalejo.

Turégano se convirtió en la cabeza del señorío episcopal que pronto se vio agrandado con otras posesiones, unas cercanas como Aguilafuente, Fuentepelayo, Sotosalbos y otras situadas en los límites de la diócesis, como Mojados, Rianza o Laguna de Contreras—Veganzones, la Vega de los Infanzones, por entonces era un barrio más de nuestra villa.

A partir de la donación, los obispos se encargaron de repoblar su Señorío, ya que, aunque es posible que hubiera una población en el Burgo, el término se hallaba casi yermo. Para ello, se concedieron privilegios a los nuevos pobladores en forma de ventajas fiscales.

La semilla repobladora germinó a finales del siglo XII y durante todo el siglo XIII. Se construyó la iglesia románica de San Miguel, seguramente en dos fases, y alrededor suyo se levantó la fortificación exterior del cerro. También se levantó la iglesia de Santiago con su ábside del Cielo y de la Tierra, una joya del estilo románico, y posiblemente fueran románicas también las iglesias de San Juan y de San Pedro, dos templos parroquiales ya desaparecidos.

Era julio de 1232 y desde entonces se sucedieron las relaciones personales de sus señores, siglo tras siglo, pues Turégano era la Cámara —lugar de residencia— de los obispos de Segovia. En el siglo XIV, Turégano se consolidó como cabeza del señorío. En 1353 recibió nuevas exenciones fiscales y el rey Pedro I, diez años después, según consta en un privilegio que se conserva en el Ayuntamiento, estableció en Turégano una guarnición de noventa ballesteros.

Turégano no era sólo residencia habitual de los obispos, sino que en 1390 también residió en esta villa el rey Juan I de Castilla, quien firmó aquí la Carta Fundacional del Monasterio de San Benito de Valladolid y la de El Monasterio de El Paular hoy en la Comunidad Autónoma de Madrid.

El rey Juan II, asiduo visitante de Turégano, decretó en 1425 que la Real Cancillería y Audiencia de Castilla tuviera su sede aquí durante seis meses al año. Estando la Corte en Turégano, en 1428 se vivió el reencuentro de Juan II con su valido Álvaro de Luna, al que había desterrado a sus posesiones de Ayllón, celebrándose, según “La Crónica Del Halconero” las mayores fiestas que en la antigüedad hubo en Castilla.

EN HONOR AL DULCE NOMBRE DE MARÍA

Un aliado puntual del poderoso Condestable de Castilla fue el obispo Fray Lope de Barrientos, quien a su vez terminó acaparando un enorme poder. Era obispo de Segovia en 1440, cuando celebró un sínodo diocesano en la iglesia de San Miguel de la Villa.

En 1461 comenzó su mandato como obispo de Segovia Juan Arias Dávila, hijo de Diego Arias, el Contador Mayor de Castilla y persona de gran confianza del rey Enrique IV. En sus comienzos, Juan fue firme partidario del rey en el conflicto dinástico que sacudía Castilla y que no terminaría hasta la muerte del Monarca y la Proclamación como reina de Isabel la Católica. Pero el obispo cambió de bando y dio su apoyo al infante Alfonso, hermanastro del rey Enrique IV.

A la muerte del rey Alfonso, el obispo decidió refugiarse en Turégano, donde estaba reedificando la fortaleza, y se convirtió en uno de los principales partidarios de la infanta Isabel y desde Turégano participó activamente en la defensa de sus intereses. Él y el arzobispo Carrillo falsificaron la firma del Papa en la Bula Pontificia que dispensaba de consanguinidad al futuro matrimonio de la infanta Isabel de Castilla con Fernando de Aragón. El futuro Rey Católico fue huésped del obispo en el castillo de Turégano al menos en dos ocasiones. En esa ocasión, en nuestra villa esperó varios días Fernando a que Isabel, su esposa, le llamara a Segovia después de ser proclamada por los segovianos Reina de Castilla.

Juan Arias Dávila no terminó su mandato como obispo en Segovia y señor de la villa de Turégano, sino que se vio obligado a buscar refugio en Roma en 1490 cuando se empezaron a investigar sus orígenes judíos.

Allí murió y finalmente fue enterrado en la catedral vieja de Segovia, aunque él había fundado una capilla para su entierro en la iglesia encastillada de San Miguel de Turégano.

A Juan Arias Dávila le sucedió Juan Arias del Villar cuya prelatura sólo duró tres años pero continuó las obras del castillo, como también lo hizo Diego de Rivera, obispo de Segovia entre 1513 y 1543. Durante la Guerra de la Comunidades, hubo un intento de entregar la fortaleza tureganense a los comuneros, pero el responsable de esta acción fallida, el escribano Pedro de Artiaga fue juzgado y encarcelado en ella. Y precisamente la función de Cárcel de Estado fue el principal uso que se le dio al castillo durante el siglo XVI pues allí estuvo preso por orden del rey Felipe II Antonio Pérez su Secretario de Estado, y tal vez el personaje más influyente en su reinado.

Fue en ese siglo cuando se debilitó el poder temporal de los obispos segovianos que, por distintas circunstancias fueron enajenando casi todas las villas que poseían excepto la de Turégano y la de Mojados.

Diego de Colmenares, el gran historiador de Segovia, atestiguó el abandono que ya por entonces sufría el Castillo. Como en toda la diócesis, el siglo XVIII supuso una recuperación económica y demográfica y sobre el propio castillo se construyó una torre barroca —llamada erróneamente “espadaña”—, reivindicando la preeminencia de la parroquia de San Miguel sobre la función de fortaleza.

En 1740, se redactó en la Villa episcopal el *Auto del Buen Gobierno* en donde se actualizaron las antiguas Ordenanzas del siglo XVI en las que se regulaban muchos aspectos de la vida cotidiana en la villa, desde la limpieza de la calles a las normas que regían el comercio y el aprovechamiento de montes y pastos.

A principios del siglo XIX, la Guerra de la Independencia tuvo efectos devastadores para Turégano. Dada su importancia estratégica, La villa fue ocupada por los franceses que fijaron su residencia en el Palacio Episcopal que por entonces cerraba la Plaza Mayor y que sufrió arquitectónicamente los embates de los guerrilleros. Con la abolición de los señorios en 1837, el obispo de Segovia dejó de ser el señor político de Turégano y el concejo transfirió su poder civil al Ayuntamiento.

En la actividad económica de esta época, tuvo gran importancia la arriería, ya que muchos de los vecinos, aprovechando que la villa era la confluencia de rutas que venían de Burgos, Soria, Guadalajara, Salamanca, Ávila y la propia Segovia, se dedicaban al transporte de pescados frescos, granos, paños y lanas.

Durante la Segunda República Española, el sacerdote tureganense Jerónimo García Gallego fue elegido diputado independiente por la provincia de Segovia al igual que José Ortega y Gasset que fundó con Gregorio Marañón y Ramón Pérez de Ayala la Agrupación al Servicio de la República.

Unos años antes, el 12 de julio de 1928 Miguel de Unamuno, escribió un soneto en el que dice que el nombre de Turégano y el de otros 19 lugares de España son “*nombres de cuerpo entero, libres, propios, los de nómina, el tuétano intraducible de nuestra lengua española*”.

Más devastador que el pavoroso incendio que padeció Turégano en el siglo XIX fue el que se produjo en el verano de 1965, que destruyó casi un tercio de la villa, dejando una profunda huella en sus vecinos y se construyó un nuevo barrio en la antigua Bobadilla —cuando Camilo José Cela visitó Turégano en su novela “*Judíos Moros y Cristianos*”, escribió que él se sentía soldado en El Altozano y menestral en La Bobadilla.

Nació un diez de agosto en la propia plaza mayor de Turégano, y en este programa de las Fiestas de 2018, deseo a mis paisanos y a todos los visitantes que en su corazón aumente y se consolide el cariño y la valoración de esta villa milenaria y siempre hospitalaria.

Reina



Andrea Jiménez Arribas

Queridos Turéganenses:

Con motivo de la llegada de nuestras Fiestas Patronales en Honor del Dulce Nombre de María, nos volvemos a reunir todos un año más, amigos y familiares, en estos días tan esperados por nosotros.

Como Reina de las Fiestas, tengo el honor de representar a mis quintos y a mi pueblo, por ello espero, tanto Turéganenses como visitantes, disfrutéis y paséis unos días inolvidables.

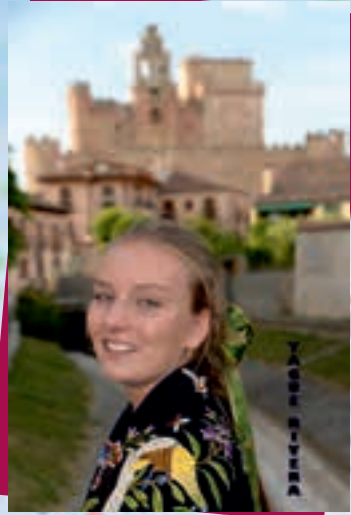
En nombre de las Damas, los Quintos y el mío propio, recibid un saludo muy cariñoso.

¡Felices Fiestas!

Damas



Belén Monedero Sanz



Anabel Martín Pérez



Reina y Damas Turégano 2018



TALLERES PABLO YAGÜE

ELECTROMECAÁNICA

AIRE ACONDICIONADO

ALINEACIONES

NEUMÁTICOS

921 500 024 – 654 570 477

TURÉGANO



Hotel*** El Zaguán

Turismo rural de calidad
Un Lugar privilegiado para el Descanso

Callejas, s/n · 43070 TURÉGANO (Segovia)



Posada El Zaguán

Turismo rural de calidad

Lugar con encanto · Calor de Hogar · Ambiente Ideal

Plaza de España, 16 · 43070 · TURÉGANO (Segovia)



Restaurante - horno de Asar

Tlf. Reservas: 921 50 11 65 · 921 50 11 56 · Fax: 921 50 07 76

Vallacanal
Instalación de canalones y bajadas



B47711429

C/EL ROBLE Nº18 - POL.EL BRIZO

47162 ALDEAMAYOR DE SAN MARTIN

VALLADOLID

Tfno : 983528292

MAQUINARIA AGRÍCOLA **Benjamín Martín Glez.**



Quicke

Tecnoma



VOGEL NOOT

Concesionario Oficial
para Segovia y Provincia

TLF. 921 50 04 76 - TURÉGANO



Talleres Agro Cecilio

VENTA Y REPARACIÓN DE MAQUINARÍA AGRÍCOLA

Carretera Sotosalbos, 11 - nave
40370 TURÉGANO (Segovia)
Teléfono y fax: 921 500 030



REBILLA

MAQUINARIA
SÁNCHEZ



www.talleresagrocecilio.com

agrocecilio@telefonica.net



www.atoca.es



Tel: 921 501 242 :: Movil: 667 929 080

Camino de Escalona, s/n :: 40370 Turégano :: Segovia
atoca@atoca.es

PALACIO
CAFETERÍA-BAR



**ESPECIALIDAD EN GAMBAS PLANCHA
Y TAPAS DE COCINA VARIADAS**

CHELO Y BENJA
Plza. ESPAÑA 34. 40370. TUREGANO. TE. 660 965 906





www.fundacioncajaruraldesegovia.es

MUEBLES RULES



CANTALEJO (SEGOVIA)

CTRA. SEGOVIA, KM 53 TELF Y FAX: 921 52 03 78

Y recuerde:

"EL MEJOR SOMIER Y
COLCHÓN DE RULES SON"



TODOS LOS ESTILOS EN 2000m² DE EXPOSICIÓN



Telf. 91 804 44 23

www.ncstrescantos.com

Servicio técnico · Mantenimiento a empresas · Consumibles Portátiles
Ordenadores a medida · Movilidad · Telefonía libre · Reparación de smartphones
y tablets · Video Vigilancia · Diseño web · Community Manager · Posicionamiento
SEO/SEM · Software para hostelería y comercio · Cashdro

Compra Online en



www.trescantos.com

Dia 
market

C/Arrabal 29 , CANTALEJO



921 521 329 – 696 810 528

Síguenos en :



dia.es

FONTANERIA Y CALEFACCION

LUIS MIGUEL SAN BRUNO

" GURRI "



INSTALACIÓN DE CALDERAS

GAS NATURAL, GASOLEO Y POLICOMBUSTIBLES

GEOTERMIA Y AEROTERMIA

SISTEMAS DE PRESION, DESCALCIFICACIÓN Y FILTRADO DE
AGUA

ESTUDIOS DE AHORRO ENERGETICO



luismlsan000@hotmail.com

618-55-22-51



Ctra. Torreiglesias, s/n
Tel. Y Fax 921 50 06 54
TURÉGANO (Segovia)

PILAR MARTÍN SANCHA

ASESORÍA

Fiscal - Laboral - Contable
Seguros Generales

Plaza de España, 29 · Tlf. 921 50 03 66 · Fax: 921 50 05 96
TURÉGANO (Segovia)
E-MAIL: martinsancha@hotmail.com

MGT

10a Audit

**CONSULTORÍA Y AUDITORÍA
DE EMPRESAS**

Emilio Barroso González
Economista - Auditor

C/ Menorca, 49 - Bajo E · 28009 MADRID
Tel. 915 570 675 · Fax: 915 570 678



CTRA. CARRAPINAR, S/N
40370 Turégano Segovia

Tel.:
665 81 25 61



DELEGACIÓN DE SEGOVIA

Movil: **625 582 899**

Ezequiel González, n.º 24 3ºC
CP 40002 SEGOVIA

DEBORAH BERMEJO

d.bermejo@electryconsulting.eu

DELEGADA DE SEGOVIA



Miguel Á.
Pascual Gómez

- Obrador artesano
- Ponche
- Milhoja de crema y nata
- Toda clase de tartas

Pastelería

C/Sindimio García, 13 40370 Turégano (Segovia)

Tel. y Fax 921500297

Móvil 661552301

PELUQUERÍA

UNISEX

ANA

tlf: 921500076 / 666941120

Correo: peluqueriaananarivera@gmail.com

Plaza de España nº 9 local



Carnicería Avelino

Especialidad en:
Carnes y Embutidos, Chorizo

Avelino Bermejo Álvarez

Tel. 921 50 00 42 (tienda) 921 50 06 02
C/ Real, 5 - TURÉGANO

CARLOS HEREDERO

Pescadería y Frutería

Calle Real, nº 30 - Tel. 921 50 00 18
TURÉGANO

Centro de Estética



Energy Body



Verónica Barral



Masajes Terapéuticos

Reflexología Podal

Técnica Metamórfica

Tratamientos Faciales, Corporales

Depilación Laser

C/ Deán Emilio Álvarez, s/n
40370 Turégano (Segovia)

Tlf. 921 50 04 36

EDUARDO MANRIQUE DOMINGO

Les desea Felices Fiestas

Estanco, prensa y regalos

Plaza España, 5 • TURÉGANO
Tel. 921 50 04 60

PROGRAMACIÓN XXVIII SEMANA CULTURAL

VIERNES 24 DE AGOSTO

20:00 En la Plaza, Exhibición de corte de troncos con hacha en sus diferentes disciplinas deportivas.

SÁBADO 25 DE AGOSTO

18:00 En el campo de fútbol, partido Turégano C.F- Atlético Peñafiel

20:30 En la Plaza, Paloteo a cargo del “Grupo de Danzas Tío Lobito Villa de Turégano” y actuación del grupo A.C Punteirolo de Vila de Cruces.

DOMINGO 26 DE AGOSTO

12:00 En las piscinas municipales, Campeonato juvenil y Campeonato adultos de Futbolchapas.

17:00 Marcha popular en bicicleta. Recorrido: Plaza de Turégano - Museo Forestal -Plaza de Turégano (aprox. 8 km).
(Al llegar al Museo Forestal habrá avituallamiento y también a la llegada a la plaza)

19:30 Espectáculo Ecuestre en la explanada de El Ferial a cargo de Marta de Mingo.

LUNES 27 DE AGOSTO

16:00 Fiesta acuática “Vive el verano con la 8 de TV Castilla y León” en las piscinas municipales.

22:00 En la plaza, actuación de la Ronda Segoviana.

MARTES 28 DE AGOSTO

18:30 Campeonato de bolos femenino y chito masculino en las pistas junto a la piscina.

22:00 En el salón de cine del Ayuntamiento, Cine para niños.

MIÉRCOLES 29 DE AGOSTO

10:00 En el comedor del colegio, desayuno saludable. Donativos destinados a la Asociación Española contra el Cáncer.

12:30 a 14:00 Parque infantil en la pista polideportiva.
(Al finalizar, Fiesta de la Espuma)

17:30 a 20:00 Parque infantil

22:00 En el salón de cine del Ayuntamiento, Cine de verano

JUEVES 30 DE AGOSTO

11:00 En los soportales del Ayuntamiento, Gymkana ¿Conoces Turégano? Para todos los públicos (menores de 8 años acompañados de adulto).

18:30 Campeonato Juego de la Rana masculino y femenino en las pistas junto a la piscina.

VIERNES 31 DE AGOSTO

21:00 En la Plaza de España, II Cena benéfica compuesta de huevos, chorizo y lomo. (Lo recaudado irá destinado a la restauración del Castillo). Precio 5€, venta anticipada de tickets en el Ayuntamiento y bares hasta las 14h del día 31 de agosto.
Colabora: la Asociación de Camareros y la Asociación de Sumilleres de Segovia.

00:30 Verbena Popular en la Plaza de España, amenizada por la orquesta "PIKANTE". En el descanso de la orquesta habrá BINGO. Organizado por los jóvenes de la localidad.



INMA

PELUQUEROS

Señoras - Caballeros

Obispo Miranda, 6
40370 TURÉGANO (Segovia)
Tel. 921 50 11 58

Instalaciones Eléctricas

Jesús Peromingo

Viviendas
Naves Ganaderas
Antenas TV

Tlf.: 695 180 600

40370 Turégano
(Segovia)



CONSTRUCCIONES TURECONS, S.L.U.

C/ El Arenal, 12
40370 TURÉGANO (Segovia)

Javi: 616 249 333
921 50 11 03

turecons@hotmail.com

INSTALACIONES ELÉCTRICAS

Víctor Jiménez Álvarez

- Viviendas
- Naves
- Antenas TV
- Calefacción Eléctrica

**Tlf.: 921 500 614
646 093 138**

C/ La Mocha, 3
40370 TURÉGANO (Segovia)



GESTOR AUTORIZADO PLANTA INTERMEDIA SANDACH CAT2



TRANSPORTES RUSKO

**TFNO: 609 50 48 12 - ENEDINO
699 11 75 79 - RAFA**

PROGRAMA OFICIAL DE ACTOS Y FESTEJOS

VIERNES 31 DE AGOSTO

- 21:00** En la Plaza de España, II Cena benéfica compuesta de huevos, chorizo y lomo. (Lo recaudado irá destinado a la restauración del Castillo). Precio 5€, venta anticipada de tickets en el Ayuntamiento y bares hasta las 14h del día 31 de agosto.
Colabora Asociación de Camareros y Asociación de Sumilleros de Segovia.
- 00:30** Verbena Popular en la Plaza de España, amenizada por la orquesta "PIKANTE".
En el descanso de la orquesta habrá BINGO. Organizado por los jóvenes de la localidad.

SÁBADO 1 DE SEPTIEMBRE

- 19:00** Inauguración oficial de Fiestas, repique de campanas y disparo de cohetes. Proclamación de la Reina de las Fiestas y sus Damas de Honor.
Pregón de las Fiestas a cargo de D. Eduardo Gordaliza, Director de Informativos de Televisión Castilla y León.
Salida de gigantes y cabezudos y pasacalles por la Villa.
- 20:00** Solemne Salve a la Santísima Virgen de la Salud y ofrenda de flores con asistencia de autoridades.
- 21:00** Visita a las Peñas.
- 00:30** Verbena popular en la Plaza de España amenizada por la Orquesta "CAÑÓN", hasta altas horas de la madrugada.
En el descanso de la orquesta habrá BINGO. Organizado por los jóvenes de la localidad.

DOMINGO 2 DE SEPTIEMBRE

- 11:15** Procesión con la imagen de la Santísima Virgen y Misa solemne con sermón a cargo de D. Santos Monjas Aguado, Párroco de Turégano.
- 12:30** Primer encierro infantil con toros de pega a cargo de Turégano's Runners & Peña El Bronx.
- 13:00** Tradicional encierro por las Calles de la Villa. A continuación "probadilla"
- 14:00** Vermú amenizado por la Charanga "Los Fugitivos". Organizado por los jóvenes de la localidad.
- 18:00** V Encierro campestre. A continuación suelta de vaquillas.
- 22:00** PIZZADA popular en la Plaza, organiza "PEÑA ATRYDENX".
- 23:30** Bailes en la Plaza de España amenizados por la orquesta "LA HUELLA", hasta altas horas de la madrugada.

LUNES 3 DE SEPTIEMBRE

- 10:00** Misa por los difuntos de la parroquia
- 12:00** Segundo encierro infantil con toros de pega a cargo de Turégano's Runners & Peña El Bronx.
- 12:30** Tradicional y típico encierro por las calles del pueblo. Suerte de la probadilla.
- 14:00** Vermú amenizado por la Charanga "Jarra y Pedal". Organizado por los jóvenes de la localidad.
- 18:00** NOVILLADA SIN PICADORES. Serán lidiados TRES ERALES y el sobrero de la Ganadería "El Retamar", de Becerril de la Sierra (Madrid), por los valientes novilleros José A. Monesterio y Cristóbal Ramos "Parrita".
Director de lidia: Carlos García
A continuación espectáculo taurino para los jóvenes de la localidad.
- 23:30** Macro Discomóvil en la Plaza de España.

MARTES 4 DE SEPTIEMBRE

- 11:00** Chocolate con bizcochos ofrecido por la Peña El Bronx. Servido por sus camareras más agraciadas.
- 12:00** Tercer Encierro infantil con toros de pega a cargo de Turégano's Runners & Peña El Bronx.
- 12:30** Tradicional y típico encierro por las calles del pueblo. Suerte de la probadilla.
- 14:00** Vermú amenizado por la Charanga "Jaleo". Organizado por los jóvenes de la localidad.
- 18:00** NOVILLADA SIN PICADORES. Serán lidiados TRES ERALES de la Ganadería "El Retamar", de Becerril de la Sierra (Madrid), por los valientes novilleros Lucas Miñana y Arévalo de Pablos.
Director de lidia: Carlos García.
A continuación espectáculo taurino para los jóvenes de la localidad.
- 21:30** GRAN CALDERETA POPULAR en la que se facilitará a todos los asistentes plato, cubierto y pan.
- 23:00** Actuación del grupo "Esparadrapo" en la Plaza de España.
NOTA: La persona que desee caldereta deberá recoger su plato. PROHIBIDO CAZUELAS.

LOS NOVILLOS DE LOS ENCIERROS ESTÁN SIN DESPUNTAR YA QUE SERÁN LIDIADOS EN LAS NOVILLADAS

NOTA: El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar, suprimir o alterar, total o parcialmente, sin previo aviso, cualquiera de los actos programados, no responsabilizándose de los accidentes que pudieran ocasionarse por acción de los festejos anunciados.

Durante la lidia queda prohibida la estancia en el ruedo de toda persona ajena a las cuadrillas y servicio de plaza. Toda persona que participe en encierros, probadillas o becerradas, tendrá la consideración de espontáneo.

Plaza de Toros TURÉGANO

Fiestas Patronales en Honor al Dulce Nombre de María 2018



DOMINGO

2

SEPTIEMBRE

LUNES

3

SEPTIEMBRE

MARTES

4

SEPTIEMBRE

13:00 HORAS

TRADICIONAL ENCIERRO

POR LAS CALLES DE LA VILLA
A CONTINUACIÓN PROBABILMENTE

18:00 HORAS

V ENCIERRO CAMPESTRE

A CONTINUACIÓN
SUETA DE VAQUILLAS

12:30 HORAS

TRADICIONAL ENCIERRO POR LAS CALLES DE LA VILLA A CONTINUACIÓN PROBABILMENTE

18:00 HORAS

GRAN NOVILLADA SIN PICADORES

Novillador: JOSÉ A. MONESTERIO
Paseo de la Villa, Carlos García
PRELIMINAR: CRISTÓBAL RIVERO

JOSÉ A. MONESTERIO
CRISTÓBAL RIVERO "PARRITA"

Novillador de la Villa, Carlos García
A CONTINUACIÓN SUETA DE VAQUILLAS PARA
LOS JÓVENES DE LA VILLA

12:30 HORAS

TRADICIONAL ENCIERRO POR LAS CALLES DE LA VILLA A CONTINUACIÓN PROBABILMENTE

18:00 HORAS

GRAN NOVILLADA SIN PICADORES

Novillador: LUCAS MIÑANA
Paseo de la Villa, Carlos García
PRELIMINAR: CRISTÓBAL RIVERO

LUCAS MIÑANA
ARÉVALO DE PABLOS

Novillador de la Villa, Carlos García
A CONTINUACIÓN SUETA DE VAQUILLAS PARA
LOS JÓVENES DE LA VILLA

"Los novillos de los encierros están sin despuntar ya que serán lidiados en las novilladas"

Director de lidia durante todos los festejos populares: CARLOS GARCÍA

El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar, suspender o cancelar toda o parte de las actividades programadas por causas de fuerza mayor, como por ejemplo, la celebración de los festejos patronales en un momento de la temporada que permita su celebración por causas de fuerza mayor. Durante la lidia se prohíbe fumar y beber en la arena de modo peligroso para la salud y la seguridad de la plaza. Toda persona que participe en cualquier actividad o celebración, deberá tener en cuenta y respetar las normas de seguridad.



MAQUINARIA AGRIBEN S.L.
Benjamín Martín Glez.

Concesionario Oficial para Segovia y Valladolid

C/ Saucillo s/n 40370 TURÉGANO (Segovia) Tlf. 921 500 476



Encierros 2018

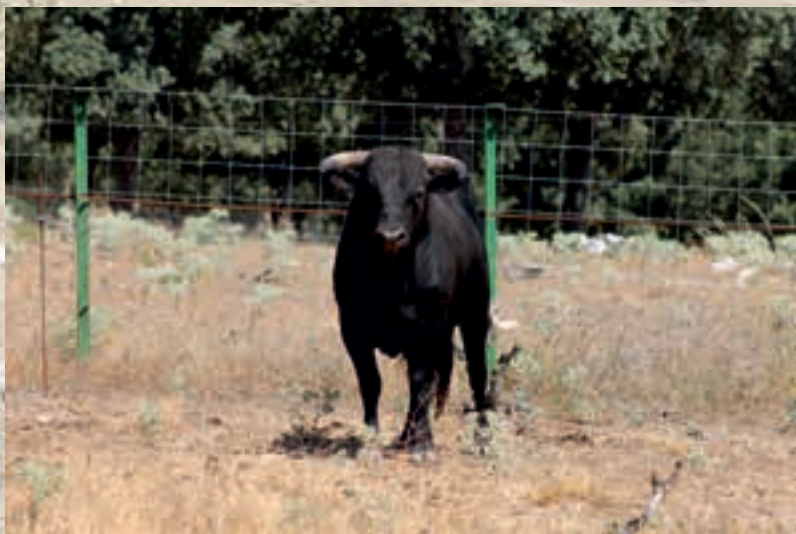
De acuerdo con lo dispuesto en el Reglamento de Espectáculos Taurinos Populares en los encierros de campo y mixtos deberán tenerse en cuenta:

- 1.- En el recorrido por el campo han de estar delimitadas dos zonas:
 - Zona de recorrido: Será aquella por la que corren las reses de lidia y los participantes que las guían, que tendrá una anchura mínima de 100 metros a cada lado de las reses.
 - Zona de expansión: Será aquella que permite a los intervinientes la huida ante cualquier acometida o incidente, que tendrá una anchura mínima a cada lado de la zona de recorrido de 300 metros. La anchura de estas zonas podrá ser modificada por el Ayuntamiento en atención a las circunstancias orográficas del recorrido.
- 2.- Queda totalmente prohibida la presencia de vehículos de motor en las zonas de recorrido y expansión, salvo aquellos específicamente autorizados para el buen desarrollo del espectáculo.
- 3.- Se prohíbe la participación activa en el encierro a menores de edad, personas que muestren síntomas de embriaguez, intoxicación por drogas o enajenación mental y a aquellas personas que por su condición física o psíquica puedan correr un excesivo peligro o que con su comportamiento puedan provocar situaciones de riesgo.
- 4.- Se prohíbe a los participantes voluntarios activos (corredores y caballistas) portar objetos o útiles que puedan dañar a los animales o perjudicar el buen desarrollo del espectáculo.
- 5.- Los caballistas y corredores deben atender en todo momento las directrices que les marquen:
 - El Presidente del Festejo
 - El Delegado Gubernativo
 - El Director de Lidia
 - El Director de Campo
 - Los colaboradores voluntarios y demás personal de organización.
- 6.- El incumplimiento de estas obligaciones será constitutivo de infracción administrativa pudiendo sancionarse con multas de hasta 60.101,21 € y/o inhabilitación para participar en espectáculos taurinos populares por un periodo de hasta 2 años.



TOROS









CONSTRUCCIONES San Juan

EDIFICACIONES | PROYECTOS | REFORMAS
OBRA CIVIL | EXCAVACIONES

E: info@construccionessanjuan.com

M: 617 980 230 | 678 40 57 46

M: 627 726 444 | 678 40 57 47



Construcciones San Juan
CP: 40590 Casta (Segovia)
www.construccionessanjuan.com

Holgueras



☎ 686 490 958 / 660 959 279

💻 hnoholgueras@hotmail.com

C/Real Alta, 25
40183 **Muñoveros**
Segovia

FONTANERÍA GAS CALEFACCIÓN MANTENIMIENTO



**FABRICACIÓN DE
MUEBLES ESTILO
RÚSTICO**

**RESTAURACIÓN DE
MUEBLES ANTIGUOS**

**CARPINTERÍA
GENERAL**

TALLER

C/ José María Sánchez Arjona, s/n
40370 Turégano (Segovia)

EXPOSICIÓN

C/ Padre Francisco Suárez, 15
47006 Valladolid

 **653496620**



Toroda

torodaartesania@gmail.com

AQUASWIM

CONSTRUCCIÓN DE PISCINAS
SERVICIO DE CONSTRUCCIÓN Y MANTENIMIENTO PARA LA BICA
TODO TIPO DE ACABADOS, DRENTES, JARDIN



CONSTRUCCIÓN DE PISCINAS
PAVIMENTOS IMPRESOS
OBRAS CIVILES
CONSTRUCCIONES Y REPARACIONES

C/ Obispo Miranda, 10
40370 TURÉGANO (Segovia)

Tel. 610 56 95 75
605 58 74 64

Pools & Floors

Design, S.L.



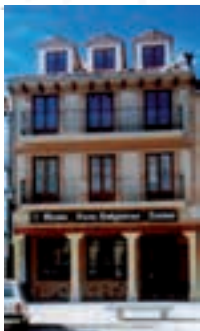
Diseño de Piscinas y Pavimentos

610 569 575

605 587 464

Obispo Miranda, 10
40370 Turégano (Segovia)





Mesón Usados Casa Solgueras

Especialidad en CORDERO ASADO
TURÉGANO (Segovia)



Tel. 921 50 00 28
Reservar con antelación

*“La Hospitalidad tradicional de esta tierra,
unida a la calidad y al buen
trato de sus frutos”*



CANALONES

CZ

ZAMARRAMALA

Instalación - Limpieza
Reparación
Mantenimiento

647 469 282 • 626 534 333

canaloneszamarramala@hotmail.com

ARQUITECTURA Y URBANISMO
REALIZACIÓN DE PROYECTOS
REALIZACIÓN DE ESTUDIOS DE VIABILIDAD
PERITACIONES E INFORMES



Román Gozalo Herrero
Glorieta del Marqués de Vadillo, 6 3 Izq.(A) - 28019 Madrid
Teléfono: 91 560 22 58 Fax: 91569 23 25
Móvil: 616 42 81 36

E-mail: romangozalo@gmail.com
www.rgarquitectos.es

Carpintería Montes González S.L.

Todo tipo de trabajos en Madera

Carretera Navas de Oro, N.º 5
40370 TURÉGANO (Segovia)

Telfn.: 921 500 612 - 659 027 115
montesgonzalez@hotmail.es



ELECTRICIDAD ROBERTO ALONSO

TURÉGANO - SEGOVIA
☎ 628 91 12 60 - 921 500 635

- Montajes Eléctricos
- Alumbrado y Mantenimiento
- Servicio Permanente
- Antenas
- Averías
- Calefacción Eléctrica



**BAUDILIO
FERRETERIA**

**Cerrajería - Fontanería
Cerramientos de Fincas
Maquinaria de Construcción
Chimeneas Francesas
Recambios Agrícolas
Pinturas...**

Ctra. Aranda de Duero, 11
Telf.: 921 520 031 - Fax: 921 522 074
40320 CANTALEJO (Segovia)

921 42 68 49

eleuphoria
estilistas

elena lópez
921 42 68 49



eleuphoria
estilistas

eleuphoria@hotmail.es
@eleuphoria

<https://www.facebook.com/estilistasaleuphoria>

C/ doctor
hernando, 4,
40004 segovia

FELISA MEDINA Y RICARDO ESCUDERO

Os desean Felices Fiestas

MERCERÍA RIFEL
C/ Ocho de Octubre, 12
Tel. 921 50 04 63
TURÉGANO

ALIMENTACIÓN FELISA
C/ Máximo González, 9
Tel. 921 500 288
TURÉGANO

PABLO
antigüedades

· Antigüedades · Vintage · Decoración ·
· Restauración de camas · Vehículo para bodas ·

Turégano (Segovia) ☎ 921501111



www.pabloantigüedades.com

MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN Y DESMONTES

GRES RÚSTICO - AZULEJOS

JULIÁN ILLANAS PINILLOS

Telf.: 921 50 00 35

Particular y fax: 921 50 11 37

Móvil 609 40 39 17

Móvil 638 52 86 54

TURÉGANO (SEGOVIA)



CONFECCIÓN DE TODO TIPO DE LATIGUILLOS

Calle Guadarrama, 2 - 40006 - SEGOVIA

Tel: 921 428 717 - Fax: 921 444 746

CUÉLLAR

CANTALEJO

SORIA

ÁVILA

ARENAS DE
SAN PEDRO

ARÉVALO

suministros@transcose.com

http://www.transcose.com

Supermercado **EL CASTILLO**

GAMA

GRUPO

UNIDE



Les desea Felices Fiestas

C/ Entrada a la Plaza, 3 . TURÉGANO

Tel.: 921 50 04 37

Juan José Andrés Pajares

Taller de Cerrajería y Forja

Trabajos en aluminio en general



C/ Dr. Dorronsoro, 5 - 40370 TURÉGANO (Segovia)

Tel.: 921 50 00 38



Suministros de Hostelería



C/ Soldado Español, 12 - 40001 SEGOVIA
Tel. y Fax 921 44 24 95 - Móvil 619 31 54 44



**TURÉGANO'S
RUNNERS**

El Club Deportivo "TURÉGANO'S RUNNERS"
OS DESEA Felices Fiestas

Gracias a los Colaboradores y Voluntarios de la
"VIII" Carrera Pedestre Villa de Turégano, porque
sin vosotros no sería posible.

iiiOs esperamos para la "IX Edición"!!!

Mesón EL COLI

RACIONES
Y
PLATOS COMBINADOS

ABIERTO DE LUNES A SÁBADO
TLF: 921-500346

CTRA/ TORREIGLESIAS, 4
TURÉGANO (SEGOVIA).

Menú Segoviano
con Cochinillo 25€

Menú Castellano
con Lechal 28€

HORNO DE ASAR

LA ANTIGUA POSADA

Plaza de España, 6 - Tel. 921 500 346 - TURÉGANO - Segovia

★ ★ ★ ★ ★ ★

Menú
Fin de Semana 15€

Menú de Arroz
con Bogavante 15€

★
TICKET
★



OS DESEA UNAS FELICES FIESTAS

www.facebook.com/TureganoRuta
www.tureganoenruta.blogspot.com.es
tureganoruta@gmail.com

arquitecto

Manuel de la Peña

elguijar_turégano
618 476 112

GRUPO DE
DANZAS

"TIO LOBITO"

VILLA DE TURÉGANO

Os desea
Felices Fiestas



Ferretería - Droguería
HNOS. HERNANDO MATESANZ

Plaza de España, 17
Turégano
Tel. 921 50 00 03

GASÓLEOS SAN MEDEL

**GASÓLEO A DOMICILIO
Valseca-Turégano-Sacramenia
(Segovia)**

DISTRIBUIDOR OFICIAL



REPSOL



GASOLEO A



GASOLEO B



GASOLEO C

Distribuidor de productos petrolíferos



Tlf: 921 44 10 54

gasoleos@sanmedel.com

2018



TRANS SANTIAGUILLO, S.L.

C/ Adelantado de Segovia • 40370 Turégano (Segovia)
Telf.: 620 38 47 63 . 608 387 748
transportesantiagoullo@live.com



VIVIENDA DE USO TURÍSTICO 4 Y 6 PLAZAS



**LA FRAGUA
DE LOS ÁLVARO**

lafraguadelosalvaro@hotmail.com

C/ Sindimio García, 3
40370 - TURÉGANO (Segovia)
Tels.: 622 891 480 - 667 44 87 70
www.lafraguadelosalvaro.com

N.º de registro VUT-40/6 VUT-40/7

Clínica Dental
Pradomoral

Cita previa 921 57 70 19 - 921 52 09 03
921 58 61 47 - 921 56 11 87 - 921 14 04 41

ORTODONCIA - IMPLANTES
PERIODONCIA - ENDODONCIA
RADIOVISIOGRAFÍA - CÁMARA INTRAORAL
PANORÁMICA - LATERAL - TAC - 3D
CAD - CAM

Cantalejo - Cuellar - Coca
Carbonero el Mayor - Mozoncillo



La Tahona



Tel.: 921 50 00 55
TURÉGANO



F H A

Faherribas S.L.
Estación de Servicio

Ctra. Aranda-Segovia, km. 68

Turégano (Segovia)

Telf: 921 50 00 32

faherribas@gmail.com

Los Arcos

De Ponzano

Desde 1952



Restaurante
Especialidad en Cordero y Cochinillo,
asados al estilo Segoviano

C/ Ponzano, 16 28010 MADRID
tlf. 914 41 12 75 - 914 42 58 84
www.losarcosdeponzano.es



Asesoría
OFELIA NIETO 87

FISCAL - LABORAL
CONTABLE - JURÍDICO

C/ Ofelia Nieto 87
28030 Madrid
Tel: 91 311 21 83
Fax: 91 311 71 58
asesoria@ofelianieto87.es
www.ofelianieto87.es

Os deseamos Felices Fiestas

HP **HIJOS DE
VICTOR PASTOR, S. L**

**HORMIGONES
MATERIAL DE CONSTRUCCIÓN
AZULEJOS
PAVIMENTOS**

**MUEBLES BAÑO
COMPLEMENTOS**

**Almacén y Oficinas: Ctra. C-603, Km. 47
Tels. 921 52 10 70 - 921 52 08 86
CABEZUELA (Segovia)**

Bankia



Posada
La Casa Vieja
Restaurante

Teléfono de reservas

921 500 831

info@lacasavieja.net

www.lacasavieja.net

Plaza Santiago 7, TUREGANO

Ocho habitaciones decoradas cuidando el mínimo detalle y un restaurante donde degustar el cochinillo, el cordero asado, las carnes ojas y el bacalao, además de una original cocina innovadora.



AVANKAR
CARPINTERIA DE MADERA



Avda. de Hontoria, parcela 99 · Pol. Ind. de Hontoria · 40195 Segovia

Tel. 921 441 193 · Fax 921 440 879 · M. 638 083 249

www.carpinteriaavankar.com



ÓPTICA - AUDIOPRÓTESIS
GAFAS - CRISTALES GRADUADOS - LENTILLAS - AUDÍFONOS

- GRADUACIÓN GRATUITA DE LA VISTA.
- MEDIDA DE LA TENSIÓN INTRAOCULAR.
- ADAPTACIÓN DE LENTES DE CONTACTO.



GARANTÍA DE ADAPTACIÓN EN CRISTALES PROGRESIVOS.

TODO TIPO DE CRISTALES, LENTES DE CONTACTO Y GAFAS DE SOL.

2 X 1 EN GAFA GRADUADA (MONTURA + CRISTALES).

REVISIÓN AUDITIVA GRATUITA, PERSONALIZADA, CON CITA PREVIA.

AUDÍFONOS DIGITALES DE ÚLTIMA GENERACIÓN.

CUIDAMOS TU SALUD



C/ Ingeniero Martín Gil, 7 · 40320 Cantalejo Tel: **921 520 444** N.R.S. 40-E-0010

SERVICIOS FUNERARIOS Y TANATORIO



"NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN" CEFERINO DE DIEGO LÓPEZ

TANATORIOS: CANTALEJO - TURÉGANO - SEPÚLVEDA
CENTRAL: CANTALEJO 921 52 01 91 (24 HORAS)



Casa Mariano

E-mail: casamarianoturegano@gmail.com

Sofía 666 38 78 22 - Mariano 616 25 48 13



TRANSPORTES DE GANADO **TEJEDOR**

TELF:

629 016 346

639 720 353

TURÉGANO - SEGOVIA

Restaurante *Edulis*



COCINA DE TEMPORADA
CERVEZA CHECA de barril natural sin pasteurizar

¡Gemma y Chus os desean felices fiestas!

T.: 921 493 123

C/ Los Huertos 3 . 40391 Encinillas (Segovia)



TECNOCALOR, S.L.

CALEFACCIÓN – ENERGÍA SOLAR – GAS NATURAL

CLIMATIZACIÓN – AIRE ACONDICIONADO

BIOMASA – AEROTERMIA – GEOTERMIA

AGUA CALIENTE – PISCINAS Y RIEGOS



UTILICEMOS LA TECNOLOGÍA EFICIENTE



APOSTEMOS JUNTOS POR EL AHORRO ENERGÉTICO

NUESTRAS INSTALACIONES

La Lastrilla - SEGOVIA

☎ • FAX: 921 43 34 34

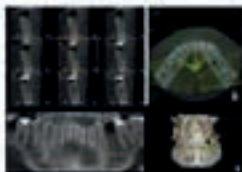
✉ EMAIL: tecnocalorsg@hotmail.com

🌐 Página Web: www.tecnocalor.es

CLÍNICA DENTAL DE TURÉGANO

DR. CRISTINA MUÑOZ RECOLE
TEL.: 921 500 097

ODONTOLOGÍA GENERAL
CIRUGÍA
ENDODONCIA
PERIODONCIA



ODONTOPEDIATRÍA
IMPLANTOLOGÍA
ORTODONCIA
ESTÉTICA



<http://www.straumann.es/>

RADIOLOGÍA DIGITAL: 3D (TC)
CAD/CAM (PRÓTESIS ORDENADOR)
CIRUGÍA GUIADA POR ORDENADOR
SEDACIÓN



CITA PREVIA: 921 500 097



Servicio De Asesoramiento en Seguros Mercedes de Pablo

Powered by Excelitas Consultores

Improve Your Business



Pza. Adoberas, 15
Cantalejo
Móvil: 629 971 633
Tel.: 921 521 545

**BUSCAMOS EL MEJOR SEGURO
Y TE OFRECEMOS EL MEJOR PRECIO**

Servicio de Asesoramiento en Seguros Mercedes de Pablo,
Auxiliar Asesor Clave DGS AAC00000860 de Spasei Correduría de Seguros SL Aut. DGS J2479

Además de
AZULEJOS,
GRES
Y MÁRMOLES
tenemos estas novedades

Terrazos
Cantalejo S.A.
www.terrazoscantalejo.com

Ctra. Sebúlcór, s/n
Telf. 921 52 03 03
Fax: 921 52 06 99
CANTALEJO (Segovia)



CONSTRUCCIONES Antonio Peromingo

Tel.: 699 56 79 75
921 50 01 71

40370 Turégano
(Segovia)

Construcciones Cristóbal



Krzysztof Klak (Cristóbal)
c/La Mocha 3/3 IZQ
40-370 Turégano (Segovia)
Tel:617748546
Tel.Casa:921501209



CARNICERÍA PEÑITA

ESPECIALIDAD EN:

Ternera - Lechazo - Embutidos - Fiambres



**Plaza España, 31
TURÉGANO**

**Telf: 921 50 01 19
650 11 13 49**



LOS GABARREROS DE EL ESPINAR en La Villa de TUREGANO



**Viernes 24 de Agosto a las 20:00 en la plaza
de Turegano**

**Exhibición de corte de troncos con hacha en
su diferentes disciplinas deportivas**



Colaboraciones vecinos Fiestas 2017

CUESTA DE LAS MONJAS
JOSEFA SANZ ESPINAR
FÉLIX GÓMEZ
PILAR RODRÍGUEZ GARCÍA
FAMILIA BARROSO GONZÁLEZ
ALBERTO PASCUAL TARRAGATO
SONIA PALOMO
PAULA HERRERO MARTÍN
TOMAS SACRISTÁN
MACARIO
CARMEN MARTÍN
JUAN DOMINGO GORDILLO
BONI Y BENI
LUISMI, VÍCTOR M Y ROBERTO
PEROMINGO
ÁNGEL IZQUIERDO
FRANCISCO NARANJO CAMPOS Y
MILAGROS
MACARIO HERRERO MONTES
MARÍA CEREZO E HIJOS
JULIO BORREGUERO VÍRSEDA
FERNANDO HERRERO GÓMEZ
SIXTO HERRERO COBAS
SATURNINO DÍAZ
UBALDO

FELICIANA PINILLOS
JACINTO GALLEGU POLO
JUAN BORREGUERO VÍRSEDA
CARMEN BORREGUERO
PASCUAL GARCÍA
EUSEBIO PASCUAL
HILARIA MIGUEL
CARMEN HOLGUERAS
DANIEL DOMINGO
MARIANO DE LUCAS
FERNANDO IZQUIERDO
BENJAMÍN MARTÍN
MARISA PÉREZ DE DIEGO
MARGARITA
JUAN JOSÉ GARCÍA
MARÍA LUISA
CARMEN
ANTONIO PEROMINGO
ROSA TEJEDOR
LA CASA VIEJA
BAR CASINO
EL ZAGUÁN
SIMÓN DE LA CRUZ
VIRGINIA RICO - BAR TEJEDOR

El Ayuntamiento pide disculpas a aquellos vecinos que por error puedan faltar en la relación de colaboradores.

Se informa que durante la actividad a la que se refiere el presente cartel anunciador, se podrán captar, así como publicar en la web www.turegano.es y en www.facebook.com/profile.php?id=100014911691912, fotografías y/o videos en relación al desarrollo de la misma, por ello, con su participación se autoriza a este Ayuntamiento a captar, tratar y publicar las imágenes tomadas. No obstante, quienes no estén conformes con ello (sus padres o tutores), podrán oponerse a tal publicación, dirigiéndose por escrito al Ayuntamiento de Turégano sito en la Plaza de España, nº 19, c.p 40.370, de Turégano (Segovia) o al e-mail: ayuntamiento@turegano.es.

QUINTOS 2018



YAGÜE RIVERA

APPTUALIZATE

DESCARGATE
NUESTRA



APLICACIÓN

Ayuntamiento de la Villa
de Turégano

